



巨星 Super Star

1 - LA RENAISSANCE D'UNE SUPERSTAR

de

万灭之殇

Wàn Miè Zhī Shāng

CREDITS

Light novel traduite par la team Lovers-Dream – <http://www.loversdream.fr/>.

Merci à la team anglophone Giraffe Corps – <http://giraffecorps.liamak.net/> – pour leur traduction en anglais et pour nous avoir autorisé à l'utiliser.

Ne pas redistribuer.

TRADUCTION CHINOIS/ANGLAIS : GIRAFFE CORPS
TRADUCTION ANGLAIS/FRANÇAIS : MARINEROSOL
CHECK : MELI & KATZE

Ce que Tang Feng aimait le plus dans la maison de Charles, c'était la salle de bain luxueuse de la chambre principale. Bien que la chambre d'hôtes fût magnifique, il y avait une grande différence entre elle et la chambre principale. Une semaine après que Tang Feng ait commencé à vivre avec Charles, celui-ci lui avait donné le mot de passe de la porte de la chambre principale.

Connaissant le bon moment et la bonne façon de faire les choses, Tang Feng appréciait particulièrement le fait de se prélasser dans la baignoire pendant bien deux heures quand Charles n'était pas à la maison. Alors qu'il trempait dans l'eau chaude, il s'allongea, sirota un verre de jus, et regarda un film sur le téléviseur accroché au mur opposé.

Le film qu'il avait vu aujourd'hui était un film de romance¹ qui avait été très populaire en France il y a quelques temps. L'histoire suivait un aristocrate qui avait perdu ses jambes dans un accident de parachutisme. Impossible de prendre soin de lui-même, l'aristocrate embaucha un jeune homme africain en tant qu'assistant. Les deux personnes originaires de mondes diamétralement opposés étaient maintenant reliées l'une à l'autre. Le film ne traitait pas des habituelles intrigues conventionnelles ayant pour sujet la fracture dans les classes sociales ou le thème haineux de la discrimination raciale. A la place, c'était une romance émouvante allant au-delà, laissant au spectateur un sentiment chaleureux.

Un scénario plus tragique et réaliste² aurait pu d'avantage résonner avec le public et laisser une plus grande impression, mais Tang Feng préférait personnellement les films qui faisaient chaud au cœur. Peu importe les difficultés ou les situations désespérées qu'on pouvait rencontrer dans la vie, il fallait tout simplement les surmonter, non pas pour une raison particulière, mais tout simplement pour avoir un avenir meilleur.

Après avoir terminé à la fois le film et son jus, Tang Feng sortit de la salle de bain enveloppé dans un peignoir. À sa grande surprise, Charles l'attendait déjà. D'expérience, il savait que Charles ne rentrait d'habitude pas si tôt.

¹ L'auteur parle vraisemblablement du film « Intouchable » ici, qui est en faite une comédie dramatique et non un film de romance. Mais comme nous ne savons pas, si c'est une erreur de traduction de la version anglaise ou si c'est bien ce que l'auteur a originellement écrit, nous l'avons laissé en tant que tel.

² Vu qu'il s'agit de l'adaptation d'une histoire vrai, c'est bizarre de parler de manque de réalisme ici. Mais faites comme si :p

« Mon amour, » lâcha Charles les bras ouverts tout en se dirigeant vers lui.

« Tu sens bon, » dit-il en enroulant ses bras autour de Tang Feng. Charles respira avec bonheur la légère odeur de savon sur le cou de l'autre, où il déposa quelques doux baisers.

« Tu es revenu très tôt aujourd'hui. ». Saisissant les deux mains de Charles, Tang Feng échappa à son étreinte. Tang Feng ne savait pas si Charles avait contracté une sorte d'étrange maladie ou un truc du genre, mais ces derniers temps, chaque fois que Charles le voyait, il l'étreignait ou l'embrassait comme s'ils ne s'étaient pas vus depuis des années. A tel point que Tang Feng voulait parfois lui donner un coup de pied au visage !

Charles sourit tandis qu'il passait un bras autour des épaules de Tang Feng et passait l'autre sous ses genoux. Sans prévenir, il souleva Tang Feng.

« Charles ! » lança Tang Feng choqué en essayant de s'agripper rapidement au cou de Charles. C'était la première fois de sa vie que quelqu'un le portait comme ça.

« Je suis vraiment fort, alors pas d'inquiétude, je ne te lâcherai pas. ». Avec un rire rapide, Charles le porta vers le lit et penchant sa tête, il commença à l'embrasser. Il embrassa Tang Feng de son front jusqu'à l'arête de son nez, en passant par ses joues, ses lèvres, son menton et son cou... Peu à peu, il se dirigea vers le bas, doucement et de façon persistante. On aurait dit qu'ils étaient un vrai couple.

« On l'a déjà fait hier, » dit Tang Feng alors que Charles ouvrait son peignoir, révélant un torse nu qui brillait légèrement sous la lumière douce. Charles déplaça sa bouche stratégiquement sur le corps de Tang Feng dans une tendre caresse. Involontairement, la respiration de Tang Feng commença à s'accélérer.

« Je veux le faire avec toi jusqu'à l'aube. Je veux te tenir au creux de mes bras, » dit Charles alors qu'il levait sa tête avec de grands yeux. Ensuite, il baissa encore la tête et continua d'embrasser le ventre, les cuisses et les genoux de Tang Feng, pour finalement arriver au cou-de-pied de ce dernier.

« Tu es si charmant. Je veux dire, même tes ongles de pieds sont beaux. ». Charles embrassa les ronds et jolis orteils de l'autre homme pendant qu'il parlait.

« Hé... ». Un peu chatouilleux, Tang Feng éloigna son pied. Ne le laissant pas s'échapper, Charles le saisit à nouveau.

« Es-tu embarrassé ? Haha, je dis simplement la vérité. ». Les doigts de Charles caressaient la cheville pâle de Tang Feng. Il regarda les veines bleues courant sous la peau claire des pieds de Tang Feng. Il se pencha et l'embrassa à nouveau. « En ce moment, j'ai vraiment envie de te dévorer. »

Tang Feng leva un sourcil. Quand il avait été au lit avec Charles auparavant, il l'avait toujours laissé prendre les devants, puisque la technique de celui-ci n'était pas mal du tout. Mais maintenant, c'était peut-être une bonne idée que d'essayer quelque chose de nouveau.

« Alors, on aura juste à voir si tu peux, » dit Tang Feng en souriant. Il souleva une de ses jambes et marcha sur la poitrine ferme de Charles.